

[REDACTED]

VASTE COMMISSIE VOOR TAALTOEZICHT
COMMISSION PERMANENTE DE CONTROLE LINGUISTIQUE

Verenigde vergadering van de afdelingen
Zitting van 2 juli 1970.

Commission siégeant sections réunies
Séance du 2 juillet 1970.

Aanwezig : De Heer [REDACTED] Voorzitter-Président,
Présents

De Heer [REDACTED], Ondervoorzitter, -

Monsieur [REDACTED], Vice-Président,

Nederlandse Afdeling : De Heren [REDACTED] en [REDACTED], plaatsver-
vangende leden,

Section Française : Monsieur [REDACTED], membre effectif,

Monsieur [REDACTED], membre suppléant,

Secretaris : De Heer [REDACTED], Inspecteur-Generaal,

Secrétaire : Monsieur [REDACTED], Inspecteur Général ff.

N. 2339.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht,

La Commission Permanente de Contrôle Lin-
guistique,

Gelet op het verzoekschrift
van 16 januari 1969, bevestigd op
20 december 1969, waarbij klacht wordt
ingediend tegen het feit dat aan een
Nederlandstalig bediende door de R.M.Z. een
bijdragebon met een (enig) in een "Franse
reeks" ingedeeld inschrijvingsnummer werd
toegezonden;

Vu la requête du 16 janvier 1969,
confirmée le 20 décembre 1969, introduisant
une plainte contre le fait qu'un bon de coti-
sation a été envoyé par l'O.N.S.S. à un em-
ployé néerlandophone ; bon de cotisation
portant un numéro d'immatriculation (unique)
inséré dans une série de langue française ;

Gelet op de artikelen 60, § 1 en 61, §§ 4, 5 en 6 van de op 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (S.W.T.);

Overwegende dat de R.M.Z. een dienst is die onder de toepassing van artikel 1, § 1 (1°) van de S.W.T. valt;

Overwegende dat uit het ingestelde onderzoek blijkt dat tot en met 31 december 1969 de R.M.Z. voor zijn personeel slechts een enkel inschrijvingsnummer in het Frans bezat terwijl bedoeld personeel nochtans is samengesteld uit leden van beide taalrollen;

Overwegende dat die toestand niet conform het bepaalde in artikel 17, § 1 (B 1°) van de S.W.T. was, waarnaar artikel 39, § 1 in het onderhavige geval verwijst en dat, bijgevolg, de R.M.Z. het nodige moest doen opdat een afzonderlijk inschrijvingsstelsel zou worden voorbehouden voor het Nederlands-talige personeel;

Gelet op het advies nr. 2092 B, dd. 28 maart 1968, van de V.C.T.;

Om deze redenen, besluit met eenparigheid van de leden te adviseren als volgt :

Artikel 1. - Het verzochtschrift is ontvankelijk en gegrond.

Artikel 2. - De R.M.Z. had tot verplichting voor zijn personeel over te gaan tot de invoering van een immatriculatiestelsel naargelang van de taalgroepen.

Vu les articles 60, §§ 1, 61, §§ 4, 5 et 6 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966 (L.L.C.) ;

Considérant que l'O.N.S.S. est un organisme tombant sous l'application de l'article 1, §§ 1er (1) des L.L.C. ;

Considérant qu'il résulte de l'enquête effectuée, qu'effectivement, jusqu'au 31 décembre 1969, l'O.N.S.S. ne possédait pour son personnel, qu'un seul numéro d'immatriculation français, alors que le dit personnel se compose cependant d'agents appartenant aux deux rôles linguistiques ;

Considérant que cette situation n'était pas conforme au prescrit de l'article 17, § 1er (B 1er) des L.L.C. auquel renvoie en l'occurrence l'article 39, § 1er des dites L.L.C. et qu'il appartenait en conséquence à l'O.N.S.S. de faire le nécessaire pour qu'un régime d'immatriculation distinct soit réservé au personnel d'expression néerlandaise ;

Vu l'avis n° 2092 B du 28 mars 1968 de la C.P.C.L. ;

Par ces motifs, décide à l'unanimité des membres d'émettre l'avis suivant :

Article 1^{er}. - La requête est recevable et fondée.

Article 2. - L'O.N.S.S. avait l'obligation d'organiser à l'usage de son personnel, un régime d'immatriculation différenciant celle-ci, suivant les groupes linguistiques.

Artikel 3.- Afschrift van dit besluit zal worden gezonden aan verzoeker, aan de R.M.Z. en aan de Minister van Sociale Voorzorg.

Article 3.- Copie du présent avis sera envoyée au requérant, à l'O.N.S.S. et au Ministre de la Prévoyance sociale.

Gedaan te Brussel, 2 juli 1970.

Fait à Bruxelles, le 2 juillet 1970.

DE SECRETARIS

DE VOORZITTER-LE PRESIDENT

LE SECRETAIRE

[Redacted signature area for the Secretary]

[Redacted signature area for the President]

[Redacted signature area for the Secretary]

